

**Zeitschrift:** Cartographica Helvetica : Fachzeitschrift für Kartengeschichte  
**Herausgeber:** Arbeitsgruppe für Kartengeschichte ; Schweizerische Gesellschaft für Kartographie  
**Band:** - (1999)  
**Heft:** 19

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# CARTOGRAPHICA

## HELVETICA

### Fachzeitschrift für Kartengeschichte

Nr. 19

Januar 1999

#### Impressum

ISSN 1015-8480

Erscheinungsweise  
Zweimal jährlich

#### Herausgeber

Arbeitsgruppe für Kartengeschichte, in  
Zusammenarbeit mit der Schweizerischen Gesellschaft  
für Kartographie (SGK)

#### Redaktionsteam

Hans-Uli Feldmann (Chefredaktor), Kartograph, Murten  
Madlena Cavelti Hammer, Geographin, Horw  
Alfons Cavelti, Kartensammler und Verleger, Köniz  
Hans-Peter Höhener, Kartenbibliothekar, Dr., Zürich  
Thomas Klöti, Geograph, Dr., Bern  
Markus Oehrli, Kartograph, Wabern  
Urban Schertenleib, Geograph, Dr., Winterthur

#### Freie Mitarbeiter

Corradino Astengo, Geograph, Dr. Prof., Savona  
Peter Barber, Kartenbibliothekar, London  
Arthur Dürst, Kartenhistoriker, Prof., Zürich  
(Leiter der Arbeitsgruppe für Kartengeschichte der SGK)  
Georges Grosjean, Geograph, Dr. Prof., Kirchlindach  
Ingrid Kretschmer, Geographin, Dr. Prof., Wien  
Peter van der Krogt, Kartenhistoriker, Dr., Utrecht  
Peter H. Meurer, Kartenhistoriker, Dr., Heinsberg  
Monique Pelletier, Dir., Kartenbibliothekarin, Paris  
Wolfgang Scharfe, Geograph, Dr. Prof., Berlin  
Franz Wawrik, Geograph, Dr., Wien  
Lothar Zögner, Kartenbibliothekar, Dr., Berlin

#### Gestaltung

Roland Hirter, Grafiker, Bern

#### Druck

Vetsch + Co AG, Offsetdruck, Köniz

Verlag, Inseratenregie, Abbonnemente  
Verlag CARTOGRAPHICA HELVETICA  
Untere Längmatt 9, CH-3280 Murten  
Telefon und Fax 026/670 10 50

#### Abonnementspreis

1 Jahr SFr. 35.– (Ausland SFr. 40.–) inkl. Versand  
Einzelheft SFr. 20.– (Ausland SFr. 22.–) inkl. Versand

#### Copyright

Jeder Nachdruck, auch auszugsweise, ist nur mit der  
Erlaubnis der Redaktion gestattet. © 1999.  
Für den Inhalt der Beiträge sind die Autoren  
verantwortlich.

#### Adressänderungen

Bitte vergessen Sie bei einem Wohnortwechsel nicht,  
dem Verlag die neue Adresse mitzuteilen. Besten  
Dank.

#### Internet

Besuchen Sie unsere Homepage <<http://www.stub.unibe.ch/dach/ch/ch/carhe-dt.html>> mit  
• Inhaltsverzeichnis (Nr. 1/1990 ff.)  
• Summaries (Nr. 11/1995 ff.)  
• Zusammenfassungen (Nr. 13/1996 ff.)  
• Hinweisen für Autoren  
• Adressen der Redaktion  
• Sonderheften und Faksimileausgaben

#### Zum Titelbild:

Ausschnitt aus dem Messtischblatt Nr. 385 im Massstab  
1:50 000, aufgenommen von Josef Anton Müller und  
Isaac Christian Wolfsberger 1841 als Grundlage für die  
Dufourkarte. Ausschnitt auf 150% vergrössert (Bundesamt  
für Landestopographie, Kartensammlung). Vgl.  
dazu den Beitrag Seiten 3–15.

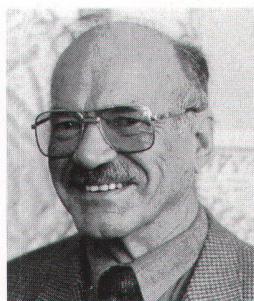
## Editorial

In der Kürze liegt die Würze. Diesen Leitsatz unserer Redaktionstätigkeit konnten wir einmal mehr nicht einhalten (ausser hier im Editorial): Die Manuskripte zu den Hauptbeiträgen waren einfach zu spannend. Und geradewegs unverzeihbar wäre es für uns, wenn bei den Abbildungen gespart würde.

Kürzlich erhielt die Redaktion von einem Theologen aus der Bodenseeregion einen Leserbrief. Darin beschreibt er, wie er dank unserer Fachzeitschrift zu einem Kartographiegeschichtsinteressierten geworden sei. Solche Reaktionen zu vernehmen tut natürlich gut, vor allem, wenn man zufälligerweise als Antwort gleich zwei weitere Beiträge aus seiner Region – die kartographischen Darstellungen des Paters Bucelin und die Kartierungen in Vorderösterreich – liefern kann. Leserbriefe sind übrigens stets willkommen. Es wäre schön, wenn sie noch zahlreicher in der Redakitionsstube eintreffen würden, auch solche mit kritischen Bemerkungen oder mit Hinweisen, Anregungen und Wünschen.

Nochmals Zufall: Die beiden weiteren Themen dieses Heftes sind gegenwärtig aus anderen Gründen in den Schlagzeilen der Medien: Leukerbad am Fusse des Gemmipasses wegen seiner Rekordverschuldung, sowie ganz aktuell der Nordirak. Wir freuen uns, Ihnen wenig bekannte Hintergrundinformationen aus den betroffenen Regionen zeigen zu können. Die zwei Beiträge zeigen zudem deutlich, wie stark die Gegenwart von der Vergangenheit beeinflusst und geprägt wird.

Als neuen Redaktor bei *Cartographica Helvetica* begrüssen wir Urban Schertenleib. Er ist Gymnasiallehrer für Geographie und hat über die Kartographie in Winterthur disserviert. Für *Cartographica Helvetica* hat er bereits Beiträge über die topographische Aufnahme des Kantons St. Gallen und über Fridolin Becker verfasst.



Alfons Cavelti

## Inhalt

### Aufsätze

*Klaus Aerni:*  
Die Gemmi –  
Von der Verbindung zum Weg ..... 3–15

*István Klinghammer  
und Gábor Gercsák:*  
Der ungarische Geograph  
Pál Teleki als Mitglied der Mossul-  
Kommission ..... 17–25

*Siegfried Kullen:*  
Der Schweizer Pater Gabriel Bucelin  
(1599–1681) als Kartenzzeichner ..... 27–36

*Hanspeter Fischer:*  
Vermessungen und Kartierungen  
in Tirol und in Vorderösterreich,  
1760 bis 1793 ..... 37–45

### Rubriken

Nachrichten: Heftumschlag vorne  
Landkarten-Quiz ..... 46  
Tagungen ..... 47  
Ausstellungen ..... 50  
Publikationen ..... 51  
Auktionen ..... 54  
Kleinanzeigen ..... 56  
Bestellscheine ..... 57

# Die farbige Mikroverfilmung als Basis der Bestandessicherung



- die kostengünstigste Langzeitsicherung Ihrer Dokumente (500 Jahre)
- ideale Vorlage für digitale Verwendung, Mikrofilm und CD-ROM ergänzen sich
- jede Art von Vorlagen kann auf Mikrofilm gesichert werden
- unerreichbare Speicherdichte von Bildpunkten
- Mikrofilm kann mit einfachster Technik (Lesegerät oder Auge) genutzt werden. Man ist somit nicht nur auf die Elektronik angewiesen

**Mit unseren Dienstleistungen wenden wir uns an:**

- staatliche Archive
- Bibliotheken
- Museen
- Verlage
- Dokumentationsstellen
- fotografische Sammlungen

Bildtransformation Gubler

Hintere Gillstrasse  
CH-8560 Märstetten  
Telefon 071/657 10 10  
Telefax 071/657 10 13

**GU**